

SZENE 50 • NUMMER 7

Je reste

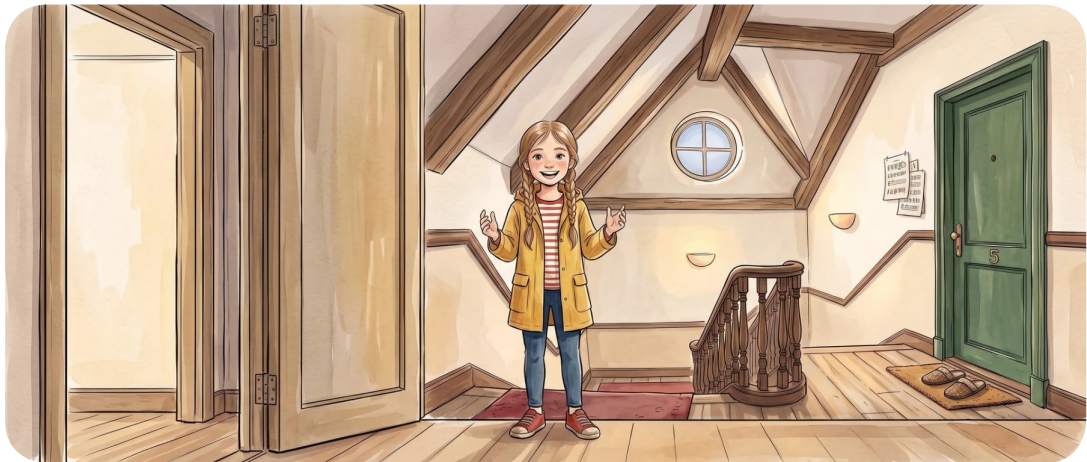
Samstagabend. Zoé bittet dich, „nur für eine Minute“ in den Hof zu kommen. Alle sind da, mit Lichtern, deinem Küchentisch – dem alten aus dem Café – und einer Torte mit der Aufschrift „Je reste“ („Ich bleibe“). Thomas hält Félix im Arm. Nur das gelbe Sofa konnte nicht kommen.

227 Wörter · 5 Übungen · Dauer: 20 Min.

Bleiben

Französisch

Online lesen & hören



LERNZIEL

Ich kann eine Entscheidung verkünden und begründen, mich bedanken und eine Freundin zu Besuch einladen.

Zoé = ■ Lena (Lukas) = ○ Claire = ▲ Thomas = ●
 Julien = □ Anne = △ Madeleine = ■ Anna = ○

Lernst du als Lukas? Verwende die Wörter in Klammern.

■ Descends dans la cour ! Juste une minute !

○ Une minute ? Bon, d'accord...

Der Hof ist voller Lichter. Alle stehen um einen langen Tisch: deinen Küchentisch, den alten aus dem Café. Nur das gelbe Sofa konnte nicht kommen.

▲ Surprise !

○ Mais... vous étiez tous occupés !

▲ Oui. Nous étions occupés ici.

Thomas hält Félix im Arm. Félix schnurrt.

● J'avais une liste. Numéro trois, « autre chose » : la fête.

○ Thomas ! Tu tiens le chat !

● Nouvelle règle. Numéro huit : le samedi, le chat est dans mes bras.

Auf der Torte steht in Creme: „Je reste“ („Ich bleibe!“).

▲ Et voilà le gâteau.

○ « Je reste » ? Mais je n'ai encore rien dit !

▲ Je sais. Je l'ai fait hier matin.

○ D'accord. Maintenant, écoutez-moi tous.

○ Paris est grand, et le travail est bon. Mais hier, j'ai appelé Paris.

○ Et j'ai dit : merci, mais non. Je reste, parce qu'ici, tout le monde connaît mon nom.

■ Lena (Lukas) reste ! Lena (Lukas) reste !

□ Toi aussi, tu es revenue (revenu).

△ Tu vois ? L'ordonnance de ma fille a aidé.

Madeleine reicht dir eine Seite ihres Formulars: die Wohnung, ein weiteres Jahr, dein Name richtig geschrieben, „Je reste : oui“ („Ich bleibe: ja“).

■ Tenez. La dernière page.

○ L'appartement, encore un an... Mon nom de famille, sans fautes !
Et la date est de lundi dernier !

○ Comment est-ce que vous avez su ?

○ Mais j'ai décidé seulement hier !

■ Je sais tout.

■ Et voilà votre clé.

○ Anna ? Je reste. Mais en juillet, tu viens me voir.

○ Je sais, Lucie me l'a dit. Dommage, mais je comprends.

○ En juillet ? Super ! Je viens ! Et qu'est-ce qu'on va faire ?

○ Nous allons prendre le train pour aller au lac. Si le train roule.

Vokabeln

TÄTIGKEITEN • DOING THINGS

décider sich entscheiden

DER KÖRPER • THE BODY

main Hand

ZEIT UND UHRZEIT • TIME AND THE CLOCK

hier gestern

WIE ICH MICH FÜHLE • HOW I FEEL

quel dommage schade

LEBEN UND ARBEIT • LIFE AND WORK

surprise Überraschung

point Punkt

WIE MENSCHEN UND DINGE SIND • WHAT THINGS AND PEOPLE ARE LIKE

dernier letzt

DATEN UND EREIGNISSE • DATES AND EVENTS

fête Party

date Datum

HÖREN & VERSTEHEN**L1) WER SAGT DAS**

Lies den Dialog noch einmal. Wer sagt diese Wörter? Kreuze die richtige Person an.

1 Descends dans la cour ! Juste une minute !

- | | |
|--------------------------------|-----------------------------------|
| ☐ A Claire | ☐ B Zoé |
| ☐ C Thomas | ☐ D Madeleine |

2 Je sais. Je l'ai fait hier matin.

- | | |
|-----------------------------------|--------------------------------|
| ☐ A Madeleine | ☐ B Thomas |
| ☐ C Claire | ☐ D Lena |

3 Je sais tout.

- | | |
|--------------------------------|-----------------------------------|
| ☐ A Thomas | ☐ B Claire |
| ☐ C Lena | ☐ D Madeleine |

L2) WAS BEDEUTET DAS

Kreuze die passende deutsche Bedeutung an.

1 Mais... vous étiez tous occupés !

- ☐ A) Aber ... ihr wart doch alle beschäftigt!
- ☐ B) Wir nehmen den Zug zum See. Wenn der Zug fährt.
- ☐ C) Gut. Jetzt hört mir alle zu.

2 D'accord. Maintenant, écoutez-moi tous.

- ☐ A) Aber ich habe mich erst gestern entschieden!
- ☐ B) Du bist auch zurückgekommen.
- ☐ C) Gut. Jetzt hört mir alle zu.

3 Mais j'ai décidé seulement hier !

- ☐ A) Und hier ist die Torte.
- ☐ B) Aber ich habe mich erst gestern entschieden!
- ☐ C) Ja. Wir waren hier beschäftigt.

L3) WIE SAGT MAN DAS

Kreuze den passenden Satz auf Französisch an.

1 Ja. Wir waren hier beschäftigt.

- ☐ A Oui. Nous étions occupés ici.
- ☐ B Descends dans la cour ! Juste une minute !
- ☐ C Et voilà le gâteau.

2 Hier, bitte. Die letzte Seite.

- ☐ A D'accord. Maintenant, écoutez-moi tous.
- ☐ B J'avais une liste. Numéro trois, « autre chose » : la fête.
- ☐ C Tenez. La dernière page.

3 Und hier ist Ihr Schlüssel.

- ☐ A Et voilà votre clé.
- ☐ B En juillet ? Super ! Je viens ! Et qu'est-ce qu'on va faire ?
- ☐ C Nous allons prendre le train pour aller au lac. Si le train roule.

L4) BRINGE DIE WÖRTER IN DIE RICHTIGE REIHENFOLGE

Schreibe die Wörter in der richtigen Reihenfolge auf die Zeile.

- 1 chat ! ! tiens le Thomas Tu
-

- 2 es revenue. Toi aussi, tu
-

- 3 Une minute Bon, ? d'accord...
-

L5) WAS PASSIERT ZUERST

Nummeriere die Zeilen in der Reihenfolge, in der sie in der Szene vorkommen.

- ☐ Tenez. La dernière page.
- ☐ D'accord. Maintenant, écoutez-moi tous.
- ☐ Une minute ? Bon, d'accord...
- ☐ Thomas ! Tu tiens le chat !
- ☐ Et voilà votre clé.

SZENE 50 • WÖRTER

Je reste

I'm staying – Ich bleibe

4 Übungen • Dauer: 10 Min.

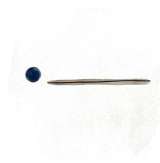
Bleiben

Französisch

Online lesen & hören



surprise
Überraschung



point
Punkt



fête
Party



main
Hand



hier
gestern



date
Datum



dernier
letzt



décider
sich
entscheiden



quel dommage
schade

Wörter

surprise	Überraschung Surprise !
point	Punkt
fête	Party J'avais une liste. Numéro trois, « autre chose » : la fête.
main	Hand
hier	gestern Je sais. Je l'ai fait hier matin.
date	Datum L'appartement, encore un an... Mon nom de famille, sans fautes ! Et la date est de lundi dernier !
dernier	letzt
décider	sich entscheiden Mais j'ai décidé seulement hier !
quel dommage	schade

WORTSCHATZ & KOMMUNIKATION

W1) WAS BEDEUTET DAS?

Was bedeutet das?

1 hier

- ☐ A gestern
- ☐ B Name
- ☐ C Euro

2 date

- ☐ A Datum
- ☐ B genau
- ☐ C Sessel

3 décider

- ☐ A schauen
- ☐ B lesen
- ☐ C sich entscheiden

4 surprise

- ☐ A Vorstellungsgespräch
- ☐ B anziehen
- ☐ C Überraschung

5 quel dommage

- ☐ A fragen
- ☐ B schade
- ☐ C nach

6 main

- ☐ A Dachboden
- ☐ B Zeile
- ☐ C Hand

W2) VERVOLLSTÄNDIGE DAS GESPRÄCH

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

Mais minute dans Oui

Descends _____ la cour ! Juste une minute !

Bedeutung: Komm herunter in den Hof! Nur eine Minute!

Oui dans Mais minute

Une _____ ? Bon, d'accord...

Bedeutung: Eine Minute? Na gut ...

Mais minute dans Oui

_____... vous étiez tous occupés !

Bedeutung: Aber ... ihr wart doch alle beschäftigt!

Oui Mais minute dans

_____. Nous étions occupés ici.

Bedeutung: Ja. Wir waren hier beschäftigt.

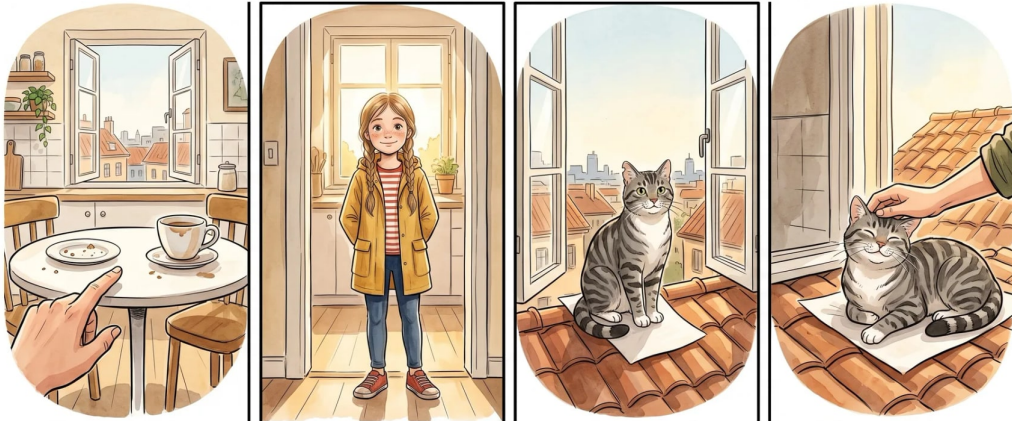
minute dans Mais liste

J'avais une _____. Numéro trois, « autre chose » : la fête.

Bedeutung: Ich hatte eine Liste. Punkt drei, „etwas anderes“: die Feier.

W3) WO IST MEIN VERTRAG? ER LAG AUF DEM TISCH!

Fülle die Sprechblasen aus.



contrat table toit idée

Lena: Où est mon contrat ? Il était sur la _____ !

Zoé: Je n'en ai aucune _____.

Zoé: Oh ! Regarde ! Félix est sur le _____ !

Lena: D'accord, Félix. C'est notre _____.

Bedeutung: 1. Wo ist mein Vertrag? Er lag auf dem Tisch!

2. Ich habe keine Ahnung.

3. Oh! Sieh mal! Félix ist auf dem Dach!

4. In Ordnung, Félix. Es ist unser Vertrag.

W4) VERVOLLSTÄNDIGE DAS GESPRÄCH

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

minute dans Mais Oui

Descends _____ la cour ! Juste une minute !

Bedeutung: Komm herunter in den Hof! Nur eine Minute!

Mais dans minute Oui

Une _____ ? Bon, d'accord...

Bedeutung: Eine Minute? Na gut ...

Mais Oui minute dans

_____... vous étiez tous occupés !

Bedeutung: Aber ... ihr wart doch alle beschäftigt!

Oui dans minute Mais

_____. Nous étions occupés ici.

Bedeutung: Ja. Wir waren hier beschäftigt.

minute liste Mais dans

J'avais une _____. Numéro trois, « autre chose » : la fête.

Bedeutung: Ich hatte eine Liste. Punkt drei, „etwas anderes“: die Feier.

Tout ensemble

Entscheidungen und Pläne

6 Übungen • Dauer: 20 Min.

Bleiben

Französisch

Online lesen & hören



Entscheidungen und Pläne

Diese Lektion verbindet Gegenwart, Vergangenheit und nahe Zukunft. Du kannst sagen, was jetzt gilt, was vorher passiert ist und was du als Nächstes tun wirst: **je reste, j'ai appelé, je vais venir.**

Ein sehr nützliches einfaches Muster lautet **si** mit Gegenwart, gefolgt von Gegenwart oder naher Zukunft: **Si tu viens dimanche, on va aller dans un café.** Auf A1 reicht das. Fortgeschrittenere Konditionalformen brauchst du hier noch nicht.

Mit **être** in der Vergangenheit richten sich viele Partizipien nach der sprechenden Person: **je suis venu / je suis venue, je suis revenu / revenue.** Auch Adjektive passen sich an: **je suis allemand / allemande, je suis fatigué / fatiguée.**

Wenn andere Personen die lernende Person ansprechen, richtet sich die Übereinstimmung weiterhin nach deren Geschlecht. Deshalb ändern sich auch Formen wie **tu es revenu / revenue.**

Form	Beispiel	Bedeutung
si + Gegenwart	Si tu viens, on mange ensemble.	Wenn du kommst, essen wir zusammen.
je suis venu / venue	Je suis venu à Valbois pour le travail.	Ich bin wegen der Arbeit nach Valbois gekommen.
je vais + Infinitiv	Je vais rester ici.	Ich werde hierbleiben.
adjective agreement	Je suis content / contente.	Ich bin glücklich.

Si tu viens dimanche, on va aller au café.

Wenn du am Sonntag kommst, gehen wir ins Café.

Je suis revenue (**revenu**) à Valbois.

Ich bin nach Valbois zurückgekommen.

Hier, j'ai appelé Paris, et aujourd'hui je reste.

Gestern habe ich in der Hauptstadt angerufen, und heute bleibe ich.

Je suis contente (**content**) ici.

Ich bin hier glücklich.

Si le train roule, nous allons prendre le train pour aller au lac.

Wenn der Zug fährt, nehmen wir ihn, um zum See zu fahren.

Tu es restée (**resté**) ici, hier.

Du bist gestern hiergeblieben.

Maintenant, je vais donner ma réponse.

Jetzt werde ich meine Antwort geben.

La semaine dernière, je ne savais pas. Maintenant, je sais.

Letzte Woche wusste ich es nicht. Jetzt weiß ich es.

GRAMMATIK**G1) ACHTE AUF DAS MUSTER**

Unterstreiche die Form, die in dieser Einheit geübt wird.

- 1 Si tu viens dimanche, on va aller au café.

Bedeutung: Wenn du am Sonntag kommst, gehen wir ins Café.

- 2 Je suis revenue à Valbois.

Bedeutung: Ich bin nach Valbois zurückgekommen.

- 3 Hier, j'ai appelé Paris, et aujourd'hui je reste.

Bedeutung: Gestern habe ich in der Hauptstadt angerufen, und heute bleibe ich.

- 4 Je suis contente ici.

Bedeutung: Ich bin hier glücklich.

G2) WÄHLE DIE FORM

Nutze die Bedeutung und das Muster aus dieser Einheit.

1 Si tu _____ dimanche, on va aller au café.

- ☐ A venu
- ☐ B viens
- ☐ C viens pas

Bedeutung: Wenn du am Sonntag kommst, gehen wir ins Café.

2 Je suis _____ à Valbois.

- ☐ A revenir
- ☐ B revenus
- ☐ C revenue

Bedeutung: Ich bin nach Valbois zurückgekommen.

3 Hier, j'ai appelé Paris, et aujourd'hui je _____.

- ☐ A reste
- ☐ B rester
- ☐ C resté

Bedeutung: Gestern habe ich in der Hauptstadt angerufen, und heute bleibe ich.

4 Je suis _____ ici.

- ☐ A être
- ☐ B contents
- ☐ C contente

Bedeutung: Ich bin hier glücklich.

5 Si le train roule, nous allons _____ le train pour aller au lac.

- ☐ A pris
- ☐ B prenons
- ☐ C prendre

Bedeutung: Wenn der Zug fährt, nehmen wir ihn, um zum See zu fahren.

6 Tu es _____ ici, hier.

- ☐ A rester
- ☐ B restée
- ☐ C restés

Bedeutung: Du bist gestern hiergeblieben.

7 Maintenant, je _____ donner ma réponse.

- ☐ A vais
- ☐ B suis
- ☐ C ai

Bedeutung: Jetzt werde ich meine Antwort geben.

8 La semaine dernière, je ne savais pas. Maintenant, je _____.

- ☐ A vais
- ☐ B suis
- ☐ C sais

Bedeutung: Letzte Woche wusste ich es nicht. Jetzt weiß ich es.

G3) VERVOLLSTÄNDIGE DIE NACHRICHTEN

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

viens viens pas

Si tu _____ dimanche, on va aller au café.

Bedeutung: Wenn du am Sonntag kommst, gehen wir ins Café.

revenue revenus

Je suis _____ à Valbois.

Bedeutung: Ich bin nach Valbois zurückgekommen.

reste resté

Hier, j'ai appelé Paris, et aujourd'hui je _____.

Bedeutung: Gestern habe ich in der Hauptstadt angerufen, und heute bleibe ich.

contente contents

Je suis _____ ici.

Bedeutung: Ich bin hier glücklich.

prendre pris

Si le train roule, nous allons _____ le train pour aller au lac.

Bedeutung: Wenn der Zug fährt, nehmen wir ihn, um zum See zu fahren.

restée restés

Tu es _____ ici, hier.

Bedeutung: Du bist gestern hiergeblieben.

vais ai

Maintenant, je _____ donner ma réponse.

Bedeutung: Jetzt werde ich meine Antwort geben.

sais vais

La semaine dernière, je ne savais pas. Maintenant, je _____.

Bedeutung: Letzte Woche wusste ich es nicht. Jetzt weiß ich es.

G4) BILDE EINEN SATZ

Bringe die Wörter in die richtige Reihenfolge.

1 tu Si au café. dimanche, on aller viens va

Bedeutung: Wenn du am Sonntag kommst, gehen wir ins Café.

2 revenue Valbois. à Je suis

Bedeutung: Ich bin nach Valbois zurückgekommen.

3 j'ai aujourd'hui appelé Hier, reste. je et Paris,

Bedeutung: Gestern habe ich in der Hauptstadt angerufen, und heute bleibe ich.

4 contente ici. Je suis

Bedeutung: Ich bin hier glücklich.

5 hier. Tu es restée ici,

Bedeutung: Du bist gestern hiergeblieben.

6 je réponse. ma donner vais Maintenant,

Bedeutung: Jetzt werde ich meine Antwort geben.

G5) WAS WÜRDEST DU SAGEN?

Wähle die passenden Wörter für die Situation.

1 Wenn du am Sonntag kommst, gehen wir ins Café. Du sagst:

- ☐ A Si tu viens pas dimanche, on va aller au café.
- ☐ B Si tu viens dimanche, on va aller au café.

2 Ich bin nach Valbois zurückgekommen. Du sagst:

- ☐ A Je suis revenus à Valbois.
- ☐ B Je suis revenue à Valbois.

3 Gestern habe ich in der Hauptstadt angerufen, und heute bleibe ich. Du sagst:

- ☐ A Hier, j'ai appelé Paris, et aujourd'hui je resté.
- ☐ B Hier, j'ai appelé Paris, et aujourd'hui je reste.

4 Ich bin hier glücklich. Du sagst:

- ☐ A Je suis contents ici.
- ☐ B Je suis contente ici.

G6) VERBINDE SÄTZE UND BEDEUTUNGEN

Ordne die Paare zu.

- | | |
|---|---|
| ① Si tu viens
dimanche, on va
aller au café. | Ⓐ Jetzt werde ich meine Antwort
geben. |
| ② Je suis contente ici. | Ⓑ Du bist gestern hiergeblieben. |
| ③ Je suis revenue à
Valbois. | Ⓒ Ich bin hier glücklich. |
| ④ Hier, j'ai appelé
Paris, et aujourd'hui
je reste. | Ⓓ Ich bin nach Valbois
zurückgekommen. |
| ⑤ Si le train roule,
nous allons prendre
le train pour aller
au lac. | Ⓔ Wenn du am Sonntag kommst,
gehen wir ins Café. |

- ⑥ La semaine dernière, je ne savais pas.
Maintenant, je sais.
- ⑦ Maintenant, je vais donner ma réponse.
- ⑧ Tu es restée ici, hier.
- ⑨ Wenn der Zug fährt, nehmen wir ihn, um zum See zu fahren.
- ⑩ Gestern habe ich in der Hauptstadt angerufen, und heute bleibe ich.
- ⑪ Letzte Woche wusste ich es nicht. Jetzt weiß ich es.